

# XTREMEGEAR HP

## ACEITE DE ALTO RENDIMIENTO PARA ENGRANES INDUSTRIALES



#### DESCRIPCIÓN

XTREMEGEAR HP es un aceite mineral de engranajes de alto rendimiento es un lubricante de extrema presión diseñado para cajas reductoras industriales, ofreciendo una excelente protección contra el desgaste, un rendimiento anti-pitting mejorado y una estabilidad térmica excepcional en un rango de operación de -50°C a +130°C. Formulado para cumplir con los estándares más exigentes, como DIN 51517-3 CLP, AGMA 9005-F16 Antiscuff, AIST 224, Siemens Flender y David Brown S1.53.106, es ideal para engranajes rectos, helicoidales y cónicos utilizados en industrias pesadas como cemento, acero, papel, textiles, petróleo y generación de energía, incluyendo aplicaciones eólicas. Su formulación avanzada permite extender los intervalos de cambio, reduciendo costos de mantenimiento y garantizando un rendimiento confiable bajo condiciones operativas extremas.

#### **BENEFICIOS**

- Extrema presión y resistencia al desgaste: Protege engranajes rectos, helicoidales y cónicos frente a cargas elevadas y esfuerzos prolongados.
- Estabilidad térmica superior: Rango de operación desde -50°C hasta +130°C.
- Rendimiento anti-pitting mejorado: Previene la formación de microporos en super ficies metálicas, prolongando la vida útil de los engranajes.



#### **APLICACIONES**

XTREMEGEAR HP está diseñado para su uso en cajas reductoras industriales que operan en condiciones severas, incluyendo engranajes rectos, helicoidales y cónicos. Es ideal para aplicaciones en industrias como cemento, acero, papel, textiles, madera, petróleo y generación de energía, destacándose especialmente en equipos de alta exigencia como generadores eólicos. Su desempeño confiable lo hace adecuado para sistemas donde se requiere protección contra el desgaste, estabilidad térmica y un rendimiento superior en periodos de cambio extendido.



### XTREMEGEAR HP

ACEITE DE ALTO RENDIMIENTO PARA ENGRANES INDUSTRIALES

### **ESPECIFICACIONES TÉCNICAS**

PROPIEDADES	UNIDAD		VALORES				MÉTODO
ISO VG		150	220	320	460	680	-
Densidad a 15°C	kg/m3	866	884	890	897	903	ASTM D4052
Índice de viscosidad		166	168	170	171	172	ASTM D2270
Viscosidad @ 40°C		150	220	320	460	680	ASTM D445
Viscosidad @ 100 °C	mm2/s	21.2	28.9	38.1	50.3	67.2	ASTM D445
Número de ácido	mgKOH	0.73	0.76	0.76	0.74	0.78	ASTM D664
Punto de inflamación, COC	°C	216	219	208	220	219	ASTM D92
Protección contra óxido, 24 hrs		Pasa	Pasa	Pasa	Pasa	Pasa	ASTM D665 A/B
Corrosión del cobre, 100 °C, 3h		1b	1b	1b	1b	1b	ASTM D130
Demulsibilidad, tiempo de separación, 82 °C		10	10	10	10	10	ASTM D1401
Prueba de espumación Seq. I Seq. II Seq. III	ml/ml	10/0 0/0 0/0	10/0 0/0 0/0	20/0 0/0 0/0	20/0 0/0 0/0	30/0 0/0 0/0	ASTM D892
% De oxidación Kv100 aumento 121 °C, 312 hrs Número de precipitaciones		"2<0.05"	"3<0.05"	"3<0.05"	"4<0.05"	"5<0.05"	ASTM D2893
Sufrimiento FZG, A/8, 3/90	FZG	14	14	14	14	14	ASTM D5182
FAG FE8, D7,7/80-80, pérdida de peso, rodamiento de rodillos	mg	<1	<1	<1	<1	<1	ASTM D5182
Punto mínimo de fluidez	°C	-51	-48	-42	-42	-36	ASTM D97

Los valores especificados son representativos de la producción típica.



#### 1. Nombre del producto: XTREMEGEAR FS HD

Uso recomendado: Aceite de alto rendimiento para engranajes industriales.

Surtidor: APROIL S.A de C.V.

Carretera Dzitya - San Antonio Hool, TC #30021

Cp: 97206 Mérida, Yucatán, México.

#### 2. Identificación de peligro(s):

Aunque este material no es considerado peligroso por la OSHA Standard 29 CFR 1910.1200, esta HDS contiene información valiosa para el manejo y uso adecuado del producto. Esta HDS debe conservarse y estar disponible para los usuarios de este producto. El producto no está clasificado como peligroso para la salud o el medio ambiente.

Aspecto visual Líquido.
Olor N/D

Pictograma(s) No es necesario.

Palabra de aviso: Atención

Otros peligros Ninguno identificado.

Precauciones: Usar Equipo de Protección Personal (EPP): lentes, guantes, ropa de protección.

Eliminación Todas las prácticas de desecho deben cumplir con las normativas locales, regionales,

nacionales e internacionales.

#### · Clasificación del peligro (GHS)

Toxicidad aguda por ingestión Categoría 5.

#### · Códigos de peligro

H303 Puede ser nocivo en caso de ingestión.

#### · Consejos de Prudencia

P102 Mantenga fuera del alcance de los niños.
P233 Mantener el recipiente herméticamente cerrado.
P234 Conservar únicamente en el recipiente original.
P264 Lavarse cuidadosamente después de la manipulación.
P273 No dispersar en el medio ambiente.

P301+P312 EN CASO DE INGESTIÓN: Llamar a un CENTRO DE TOXICOLOGÍA o a un médico si la persona se encuentra mal.

#### 3. Composición / información sobre los ingredientes:

NOMBRE QUÍMICO	NOMBRE COMÚN Y SINÓNIMOS	NÚMERO CAS	%
Polímero de 1-deceno hidrogenado		151006-60-9	80-85

La identidad química específica y/o porcentaje exacto (concentración) de la composición se han retenido como secreto comercial.



#### 4. Medidas de primeros auxilios:

Inhalación Salga al aire libre. Llame a un médico si los síntomas se desarrollan

o persisten.

Contacto con la piel Lavar con jabon y agua. Busque atención médica si la irritación se

desarrolla y/o persiste.

Contacto con los ojos Enjuagar con agua. Busque atención médica si la irritación se desa-

rrolla y/o persiste.

Llame a un doctor o al centro médico de inmediato. Enjuaque la Ingestión

> boca. No induzca el vomito. Si se produce vómito, mantenga la cabeza baja para que el contenido del estómago no llegue a los pul-

mones.

Asegúrese de que el personal médico conozca los materiales involu-Información general

crados y tome precauciones para protegerse.

#### 5. Medidas de lucha contra incendios:

Medios de extinción adecuados Niebla de agua. Espuma. Polvo químico seco.

Dióxido de carbono (CO2).

Peligros específicos derivados del producto químico Durante un incendio se pueden formar gases peligrosos para la sa-

> lud. Al descomponerse, este producto emite monóxido de carbono, dióxido de carbono y/o hidrocarburos de bajo peso molecular.

> En caso de incendio, se debe utilizar un aparato respiratorio autóno-

Equipos de protección especiales y precauciones para

bomberos

mo y ropa protectora completa.

Riesgos generales de incendio No se observaron riesgos inusuales de incendio o explosión.

#### 6. Medidas en caso de liberación accidental:

Precauciones personales, equipo de protección y procedimientos de emergencia

Evite el contacto con los ojos, la piel y la ropa. Evite la inhalación de vapores y nieblas de pulverización. Asegúrese de que haya una ventilación adecuada. Mantenga a las personas alejadas y contra el viento del derrame/fuga. Mantenga alejado al personal innecesario. Se debe informar a las autoridades locales si no se pueden contener derrames importantes. Use equipo y ropa de protección adecuados durante la limpieza. Para protección personal, consulte la sección 8 de la SDS.

#### Métodos y materiales de contención y limpieza.

- · El producto no es miscible con agua y se esparcirá sobre la superficie del agua.
- · Derrames pequeños: limpie con material absorbente (por ejemplo, tela, vellón). Limpie la superficie a fondo para eliminar la contaminación residual.
- · Nunca devuelva los derrames a los contenedores originales para su reutilización. Para la eliminación de residuos, consulte la sección 13 de la SDS.

Precauciones medioambientales Evite el vertido en desagües, cursos de agua o al suelo.



#### 7. Manipulación y almacenamiento:

Evite el contacto con los ojos, la piel y la ropa. Evite respirar niebla o Precauciones para una manipulación segura

vapor. Evite la exposición prolongada.

Proporcione una ventilación adecuada. Observar buenas prácticas de higiene industrial. Lávese bien las manos después de manipular. Utilice equipo de protección personal adecuado. Para protección personal,

consulte la Sección 8 de la SDS.

Condiciones para almacenaje seguro, incluyendo

cualquier incompatibilidad

Tienda cerrada. Almacenar en un recipiente bien cerrado. Almacénelo lejos de materiales incompatibles (consulte la Sección 10 de la SDS).

#### 8. Controles de exposición / protección personal:

Parámetros de control El producto NO contiene sustancias con Valores Límite de Exposición

Ambiental Ocupacional ni sustancias con Valores Límite Biológicos.

geniería para controlar los niveles en el aire por debajo de los límites/

Controles de ingeniería adecuados Utilice ventilación adecuada para controlar las concentraciones en el aire por debajo de los límites/pautas de exposición. Si las operaciones del usuario generan vapor, polvo y/o niebla, utilice un recinto de proceso, ventilación de extracción local adecuada u otros controles de in-

pautas de exposición recomendados.

#### Medidas de protección individual, como equipos de protección personal

· Protección para los ojos y cara Use gafas de seguridad con protectores laterales (o gafas protectoras).

· Protección para la piel:

- Protección de las manos

Se deben usar guantes protectores químicos adecuados cuando exista la posibilidad de exposición de la piel. La elección de un quante adecuado no sólo depende del material sino también de otras características de calidad y difiere de un fabricante a otro. Se recomiendan quantes de nitrilo.

- Otros

Use ropa adecuada resistente a productos químicos si corresponde.

· Protección respiratoria

Si los controles de ingeniería no mantienen las concentraciones en el aire a un nivel adecuado para proteger la salud de los trabajadores, se debe usar un respirador aprobado. La selección, el uso y el mantenimiento del respirador deben estar de acuerdo con los requisitos de la Norma de protección respiratoria de OSHA 29 CFR 1910.134 y/o la Norma canadiense CSA Z94.4.



#### 9. Propiedades físicas y químicas:

Apariencia		Límites superior/inferior de inflamabilidad o explosividad			
Estado físico	Líquido	Límite explosivo - inferior (%)	No disponible		
Forma	Líquido	Límite explosivo - superior (%)	No disponible		
Color	Claro brillante	Presión de vapor	< 1 mm Hg		
Olor	N/D	Densidad del vapor	> 1 (Air=1)		
Umbral de olor	No disponible	Densidad relativa	0.83 - 0.85 (Water=1)		
рH	No disponible	Temperatura de densidad relativa	60.08 °F (15.6 °C)		
Punto de fusión/punto de congelación	No disponible	Solubilidad(es)			
Punto de ebullición inicial e intervalo de ebullición.	No disponible	- Solubilidad (agua)	Despreciable		
Punto de inflamación >314,6°F (> 157,0 °C)	Copa cerrada Pensky-Martens	- Coeficiente de partición (N-Octanol / Agua)	No disponible		
Tasa de evaporación	No disponible	- Temperatura de autoignición	No disponible		
Inflamabilidad (sólido, gas)	No disponible	- Temperatura de descomposi- ción	No disponible		
		- Viscosidad	150 - 680 cSt		
		- Temperatura de viscosidad	104 °F (40 °C)		

#### 10. Estabilidad y reactividad:

Reactividad El producto es estable y no reactivo en condiciones normales de

uso, almacenamiento y transporte.

Estabilidad química El material es estable en condiciones normales.

Posibilidad de reacciones peligrosas No se conocen reacciones peligrosas en condiciones de uso normal.

Condiciones para evitar Contacto con material incompatible.

Materiales incompatibles Agentes oxidantes fuertes.

Productos de descomposición peligrosos Al descomponerse, este producto emite monóxido de carbono, dióxi-

do de carbono y/o hidrocarburos de bajo peso molecular.

#### 11. Información toxicológica:

Información sobre posibles rutas de exposición.



#### 12. Información ecológica:

Ecotoxicidad El producto no está clasificado como peligroso para el medio am-

biente. Sin embargo, esto no excluye la posibilidad de que derrames grandes o frecuentes puedan tener un efecto nocivo o perjudicial

para el medio ambiente.

Persistencia y degradabilidad No hay datos disponibles sobre la degradabilidad de ninguno de los

ingredientes de la mezcla. No hay datos disponibles sobre la degra-

dabilidad de ningún ingrediente de la mezcla.

Potencial bioacumulativo

· Movilidad en el suelo Datos no disponibles.

· Otros efectos adversos No se esperan otros efectos ambientales adversos (por ejemplo, ago-

tamiento de la capa de ozono, potencial de creación de ozono fotoquímico, alteración endocrina, potencial de calentamiento global)

de este componente.

#### 13. Consideraciones de desecho:

No se permite el vertido en alcantarillas o cursos de agua. Los residuos y envases vacíos deben manipularse y eliminarse de acuerdo con la normativa local, nacional e internacional.

Depositar los residuos en un contenedor y eliminarlos de acuerdo con la normativa local, nacional o internacional. No verter en fuentes de agua, desagües o alcantarillas.

#### 14. Información de transporte:

DOT No regulados como mercancías peligrosas.

IATA No regulados como mercancías peligrosas.

IMDG No establecido.

Transporte a granel según

Anexo II del MARPOL 73/78 y del Código IBC



#### 15. Información reglamentaria:

#### Ley de Control de Sustancias Tóxicas (TSCA)

- · TSCA Sección 12(b) Notificación de Exportación (40 CFR 707, Subpt. D)
- · Lista de sustancias peligrosas de CERCLA (40 CFR 302.4)
- · SARA 304 Notificación de liberación de emergencia
- · Sustancias específicamente reguladas por OSHA (29 CFR 1910.1001-1053)

#### Ley de Reautorización y Enmiendas del Superfondo de 1986 (SARA)

- · SARA 302 Sustancia extremadamente peligrosa
- · SARA 311/312 Sustancia química peligrosa
- · Producto químico peligroso clasificado
- · SARA 313 (informes del TRI)

#### Otras regulaciones federales

· Lista de contaminantes peligrosos del aire (HAP), sección 112 de la Ley de Aire Limpio (CAA)	No regulado
· Ley de Aire Limpio (CAA), Sección 112(r), Prevención de derrames accidentales (40 CFR 68.130)	No regulado
· Ley de Agua Potable Segura (SDWA)	No regulado

#### 16. Inventarios internacionales:

Todos los componentes están listados o están exentos de estar incluidos en el Inventario de la Ley de Control de Sustancias Tóxicas.